



筲箕灣官立中學 校友會通訊



第20期 2014年7月出版

筲箕灣官立中學
校友會有限公司
SGSS Alumni Association

筲箕灣官立中學校友會有限公司 週年大會暨晚宴之



日期：2014年7月12日 (星期六)

時間：晚上六時至十時半

地點：筲箕灣官立中學

晚宴：六時恭候 八時入席

主題：以歌會友 歌唱比賽 組合：2人或以上

歌曲：各類 (請自備伴奏音樂)

獎項：最佳歌手 及 最佳表演者 各1名 (由賓客投票選出)

報名：即日起至6月20日 (於當日現場報名費\$100)

電郵：info@sgssaa.org.hk

週年大會：下午三時至五時 / 晚宴：晚上六時至十時半

晚宴：中式晚宴 每位\$280元(大小同價)



2012-2014年度理事會

主席	周榮森 (1962)
副主席	麥振華 (1977)
理事	呂少芳 (1966)
理事	李錦銘 (1972)
理事	廖廣生 (1974)
理事	馬家輝 (1975)
理事	王振星 (1987)
理事	呂麗敏 (1989)
理事 (當然成員)	張佩玲 (1973)
理事 (當然成員)	文麗霞 (1973)
理事 (當然成員)	郭壽光 (1973)
義務核數師	楊國光 (1972)

2012-2014年度執行委員會

會長	張佩玲 (1973)
副會長	文麗霞 (1973)
司庫	郭壽光 (1973)
秘書	譚穎賢 (1997)
委員	陳志賢 (1995) / 霍靄明 (1995) / 朱嘉駿 (1995)
	冼慧琪 (1995) / 王寶雯 (1998) / 梁國信 (2000)
	鄭展翔 (1997) / 卓建輝 (1995)
永遠名譽會長	陳景生大律師 (1962)
永遠名譽會長	陳少珠 (1964)
永遠名譽會長	王麥潔玲校長 (任期1995-2001)
永遠名譽顧問	陳永桂老師
永遠名譽顧問	龔關錦珩校長 (任期2004-2008)
永遠名譽顧問	羅侯恩華副校長

第二十期會訊編輯委員會

主編	霍靄明 (1995)
編輯	張佩玲 (1973)
	梁國信 (2000)
	伍凱瑩 (2005)
	唐榕株 (2005)
	胡芷菱 (2005)

容不下任何錯誤的 科學態度

再訪容啟亮教授

採訪及撰文：胡芷菱、梁國信、張佩玲

如果說每個人的人生都是一本書，那麼容啟亮教授一定是一本精彩的小說。兩個多小時的訪問就像是在翻閱着一個又一個精彩的故事，令人回味。

這本故事書的開端，是容啟亮在筲官的日子。容啟亮是筲官第二屆的校友，那個時候筲箕灣官立中學還沒有校舍，當時的學生都要暫用金文泰中學校舍上課。這種借用校舍，寄人籬下的感覺，令容啟亮對當時全新的筲官校舍相當的期待，當時容啟亮更有參與筲官校舍的設計，包括現在花園的魚池！

容教授在筲官時代的校園生活可是精彩的一頁。容教授原來是筲官攝影學會的創辦人！要知道當年攝影並不是像今天用手機按一下，一瞬間就完成那麼便宜和簡單方便。當年攝影較昂貴，其中把菲林在沖印店沖曬的沖印費價格尤其高昂。容教授為繼續攝影的嗜好，於是利用自己的科學知識，加上自學，最終可以便宜地自行沖印相片。

在傳統菲林相機裏，從按下快門的一刻開始，影像記錄在菲林上，通過在黑房顯影，放大，定影等專業工序方可製成一幅照片。容教授就是這樣由零開始，首先在筲官建立了黑房，再用燈泡、電線造了台相片放大機，並且找到相片沖印藥水的配方，在五金舖購買所需材料並自行調配，最終沖曬出自己的相片。此外，容教授也不忘把自己的技術與人分享，不說不知，原來容在筲官時，畢業生的畢業照都是由容教授一手一腳拍攝和沖曬的呢！

也許容教授在日後太空科研的事業，在筲官的黑房裏，已經打下了基礎。

2013年12月14日（星期六），嫦娥三號載著容教授研發的「相機指向機構系統」成功登月，採取月壤樣本。容教授指出，嫦娥三號工程浩大，費時幾年，所以升空當時非常緊張。筆者曾經聽過一個工程師說，設計每個工程項目的時間表和資金運用的時候，必須把失敗的成本考慮在內。容教授對此有別的看法，指出航天工程是一項需要龐大資金和時間的專業。既然是專業，就不容許太多的失誤。他說，一個發明需要經過多重的審批和試驗才會被國家單位選中，一旦在眾多階段當中的其中一個階段出現失誤，將為期數年的所有程序重新運行一遍。這會導致好幾年的延誤，拖累其他部門的運作。他說：「所以一般來說，只要錯一次，你就已經輸了。國家根本不會等你。有無數的公司可以取代你，而且比你更快，更準確。所以，你必須準確預測所有有可能失敗的地方，盡一切能力避免失誤。」筆者十分敬佩容教授這種「容不下任何錯誤」的嚴謹態度。容教授說：「宇宙實在有太多變數。人類可以做的，是在我們可以控制的範圍內，做到最好，即使不能完美，也要接近完美。『盡人事』是成功最基本的條件。」



容教授在他的工作室。



本會記者、會長與容教授在香港理工大學合照。

科技帶來富裕

對於有人指責中國政府投放太多資源於太空科技，而非扶貧政策，容教授指出這指控的弱點。他指出，隨航天科技發展而來的種種技術，正正能夠幫助這些反對者說的「扶貧政策」。他指出，航天科技給我們帶來的科技太多，例如衛星手機和全球定位系統。這些科技幫助我們面對各種大大小小的問題。於國家層面舉例說，天氣預報幫助農民就氣候變化變更應該投放的資源。在區域層面，衛星監控技術幫助我們建立災難預報系統，而在全球層面也能幫助我們監控全球暖化的情況。此外，我們日常生活中的「魔術貼」，其實也是因為研發太空衣時的發明。我們的健康也跟航天科技息息相關。在太空的無重狀態下能夠提煉出質素極好的蛋白質結晶，這有助研發新的抗癌藥物。所以，容教授認為，有些人之所以反對，是因為對這些科技認識太少。

給後輩的建議

容教授指出，「謀事在人，成事在天」，人生一定會有失敗，但至少預測是所有可能的失敗，然後針對這些可能性作最好的作戰準備，增加行動的成功百分比。他勉勵年輕人：「人生一定要有目標，但真的達成不到自己的目標也未必完全是自己的錯，因為可能當時機會根本不夠。所以年輕人要學會『隨遇而安』，這可以說是一門花一生修煉的學問。有時候，想得太遠反而會消磨意志，倒不如先看看現在有什麼是該做好的。總的來說，當然你要有一個大概的想法自己將來想幹什麼，但別花太多心思在將來，而應該專注現在。因為我的經驗告訴我最後的結果通常跟現在的想法相差很遠。」他指出，生命的不確定性反而令人感到期待，所以年輕只要無時無刻抱著「挑戰現在」的心就可以。他又嚴厲地指出，年輕人不要只是有「想法」，也不要因為有個偉大的「構想」就滿足和驕傲。任何「想法」和「構想」都要能實現才有價值。

後記

容教授給筆者最大的感覺，就是他是一個很理性的人。例如問及他相不相信有外星人，他回應：「這不是信念與否的問題，而是百分比的問題。人類這品種的歷史在宇宙漫長的時間洪流中如同細沙，所以遇見外星人的可能性頗低。工程師講究數據和機會率。我們看實際的東西，而非憑空想像。」他嚴密的思維，不僅讓他在航天行業裏得到極大的成就，也讓他能夠洞悉沒有基礎的幻想的虛無。

郭壽光 Ringo - 筲官校友會司庫

(1973年入學，麟社社員)

採訪及撰文：伍凱榮



Ringo與一對子女都是麟社社員。

Ringo 懷念筲官給予他成長的自由，那段歲月每日都過得好 enjoy，沒有甚麼束縛：「讀書頭五年係 AM Lee 校長，校風好開放，你可以跣，唔好壞就得啦！」他自言當時打扮得「好潮」，留及肩長髮「咬到髮尾先會剪」，戴陰陽色眼鏡回校也不會被罰，校規寬鬆得不可思議。另一件讓他記憶猶新的事就是在筲官踢足球，竟然把球踢出校園，整班波友一齊追波：「個波一直滾下柴灣道，我們就係後面跑啊跑，一直追到去山腳的嘉頓麵包（已拆，近筲箕灣賽馬會診所）」

運動方面，Ringo 拿過兩屆陸運會 Individual Champions，贏過聯校足球賽冠軍，也在大部份運動項目拿過運動冠軍，活躍好動的性格為他贏得殊榮，也贏得朋友和信任，他和同屆的張佩玲 Fanny 和文麗霞 Winnie 在體育場上惺惺相識，後來受他們邀請回到筲官出任校友會委員和司庫，為母校服務至今達12年。

正如 Ringo 在自由的學習環境成長，他也想子女自由地選擇生活，幾年前兒子考完公開考試，希望到德國升學，Ringo 也支持他的決定。「我以前會打罵他們，小時候當然我做主，會惡些，但大了（對他們）就沒甚麼要求，他們ok就好了。」

Ringo 兩個子女都是麟社，大家同聲同氣，連他自己也說這是很難得的緣份，因為兩代人有共同的根、共同的興趣。「三個都係 Unicorn House，三個都係超級曼聯迷！」他笑說女兒比男孩子更迷足球，最新的球賽球員資料 Ringo 都要「請教」她，而睇波就是他們一家的另類家庭樂。「一齊睇波好興奮，一齊大喊大叫，凌晨吵都樓下都聽到，老婆要出來 shu 我們。」球迷都希望

贏波，Ringo卻說即使輸波都別有樂趣，「一齊upset，都係一種過程」，有一次曼聯被連入兩球，Ringo無心看完賽事，「同病相憐」的兒子立刻傳來whatsapp錄音吐苦水：「輸了兩球，連電視都熄埋」，引得他大笑。談到Ringo是不是「理想父親」，他笑說自己不吸煙，不酗酒，子女唯一要求他的是「要減減肥」，但他較貪吃，唯有靠恆常運動和體檢搭救。

足球只是Ringo家庭生活的其中一部份，雖然平日要回內地工作，他會特別抽空星期五和週日，安排節目和太太女兒共敘天倫。「我們全家都鐘意去旅行，鐘意玩，連食飯的口味都差不多。」他笑言與家人關係親密，雖然分隔兩岸三地，但每日都會打電話、發短訊交流近況，說生活中的瑣碎事和有趣見聞。

08年開始回內地設廠的Ringo，對國內人事也有另一番體會，「回內地香港人有優勢的，首先要有流利的普通話，英文水平高，可以獨立處事情。如果接觸外國客人，他們較信任香港人。」作為公司的管理層，Ringo說他和下屬的相處之道就是「將心比心」，不會因為兩地文化不同就差別待遇，「整個廠的工人都知，我會幫

他們買日用品，順路嘛，我能幫忙的不會怕蝕底。」在內地經商，很多人第一反應就是「經常跟老闆飲酒應酬？」奉行「早睡早起」生活原則的Ringo說幸好他的廠房主要接外國訂單，公司跟隨美國制度，不會有太多應酬，幾乎「零」飲酒唱K。Ringo一週有四天在內地工作，要獨自住宿舍，平日如何打發時間呢？原來他習慣每天五點左右起床，到樓下公園跑步，放工就會和香港的家人「煲電話粥」，維繫感情。

Ringo當年不投考「朝九晚五」的公務員，選擇到私人郵購公司工作，從messenger（送信員）做到manager（經理），三十年寒暑投注在這份職業，卻因為郵購行業息微、公司倒閉，人到中年另闢事業新徑，Ringo轉達地說「一切都是選擇和際遇」，不要羨慕其他人，也不要怨恨自己，總之「足夠生活」就已經很值得高興。他說人生裡最重視家庭，其次是友情—他最好的四個朋友都識於筲官，「四人組」每月都有聚會，以前是四個大男孩，現在是四個大男人帶著老婆子女，像Ringo長駐內地，老婆子女有事他也會託朋友代為照顧。「如果你一生找到四個好朋友，不只是你對他們好，而是四個對四個都好，那你的人生是賺到了！」不計較誰「埋單找數」，不計較誰貢獻場地開party，不計較各自的身份地位，不計較誰對誰錯…暑往冬來，事過境遷，年輕時代那份情誼仍能保持不褪色，除了歸功各自的涵養修為，也不可否認是造化安排的一段美好際遇。

Ringo 笑言一家人的連吃飯口味也差不多。



Shau Kei Wan Government Secondary School Alumni in Sydney Australia

Since Shau Kei Wan Government Secondary School (SGSS) opened in 1961, there has been many many graduates from the alma mater. Some of these graduates have settled in Sydney, and other parts of Australia.

There were many groups of alumni in Sydney or Australia. Some groups had joint functions in special circumstances. In a few occasions, the alumni responded to fund raising calls from SGSSAA such as air conditioning the school hall or sending a delegation to international competitions.

In 2009, the SGSS Alumni Association (SGSSAA) appointed Mr. Chan Tai Chee (TC) as Liaison Officer in Sydney to help organising activities for alumni.

Since then, TC has organised 11 activities, mostly dinners. A total of 292 person-times attended these activities. Average attendance stood at 27. People attending these activities include alumni and their family and friends. Sometimes we have alumni visiting from Hong Kong or other parts of the world.

We celebrated the 50th Anniversary of the school by raising fund through bush walk and cap sale and a dinner on the same night with the SGSSAA dinner. We raised AUD600 for the SGSSAA.

In 2012, TC and Mr Lee Ah Poon (the Lead Walker) established a Sydney Walking Group. The Group has bush walking on the second Saturday of every month. The inaugural walk was held on 11 August 2012. Mr. Chan Wing Kwai (ex-teacher) and his wife Mrs Angela Chan were there to cut the ribbon.

There have been 13 walks so far attended by a total of 107 person-times. Average attendance is nine people. Most people would join for lunch after the walk. There were only two months without walk as the organisers were overseas.

Activities for the Sydney alumni provide opportunities to meet old acquaintances and make new friends. The recent dinner united fellow classmates that have not seen each other over 40 years! Over time, many alumni met and became friends.

The monthly walk has a small core support group. It provides a healthy happy gathering experience for the alumni.



SGSS friends in Sydney.



Mr Gary Lam presenting a bottle of salted Fish to Mrs Law.

Friends in Sydney

Esther LAW (former Vice-principal of SGSS)

One of the greatest joys for a freshly retired person is to have the freedom to travel at any time of the year he/she so desires. With a light heart and extremely good mood I started off my second retirement trip in mid-November 2013 to Sydney, Australia.

I was very warmly received by Mr. CHAN Wing-kwai, former Physics teacher and coach of the SGSS Dolphins basketball team, Mr. CHAN Tai-chi, chairman of SGSSAA Sydney branch and my ex-colleague Mrs. Esther WONG, former assistant principal of SGSS in early 1990s. At the tea-gathering they organized at Chatswood, Sydney, I was introduced to Angela, wife of Mr. W.K. CHAN, Elita, alumna and wife of Mr. T.C. CHAN and Richard, hubby of Mrs. Esther WONG. There were also two 'senior' alumni Mr. LEE Ah-poon and Mr. Gary LAM. It was a really happy gathering! While enjoying the delicious food we had very entertaining exchanges of information about the past and present of SGSS.

I was amazed to know that Mr. Gary LAM was an amateur angler who has won a lot of prizes in many fishing competitions in Australia. When I learnt that he was going to write about some 'fishing tips' for the Gazette of a sports club in Australia, I immediately urged him to share his expertise with the alumni in Hong Kong too. Gary generously consented and even awarded me with a bottle of his freshly made salted fish. What a pleasant surprise!

In the following I would like to present to you the two articles contributed by Mr. Gary LAM, as well as my valuable gift from Gary, the fish he caught and salted!!



Salted Fish made by Mr. Gary Lam.



Another article of Mr. Gary Lam which will have been published in Gazette.



Mr. Gary Lam's article on 'Fishing Tips' published in Gazette.

「記憶校園」計劃

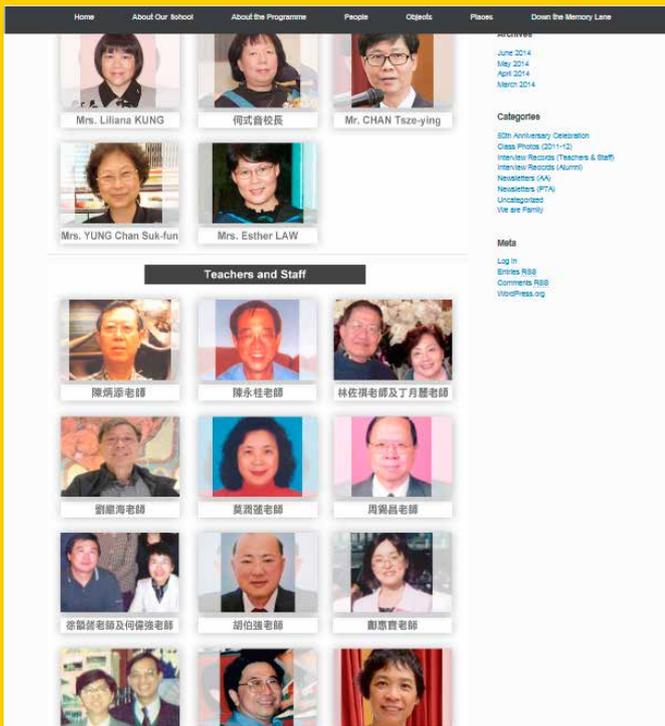
採訪及撰文：唐榕株

經過近四年的努力，「記憶校園」計劃網頁終於面世了！雖然過程波折重重，亦曾暫停過一段時間，但幸得各方協助，終能為筲官初步建立一個網上歷史資料庫，以下是網頁的其中一些版面，歡迎大家登上 <http://www.schoolmemories.hk/hk/ssg/> 以瀏覽詳情，希望能勾起您們不少愉快回憶！

由 2012 年中六畢業生麥仟融設計的主頁。



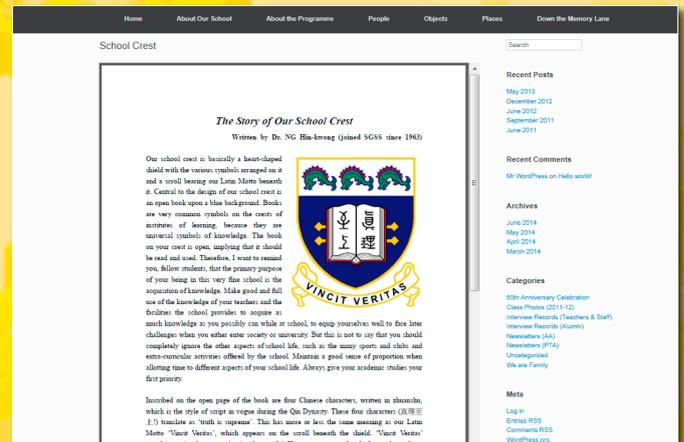
計劃其中一個目的是訓練同學的訪問及寫作技巧，經老師、校友及同學們的努力，再加上校友會會刊的文稿，終於整理成一系列訪問紀錄，構成口述歷史的主幹。



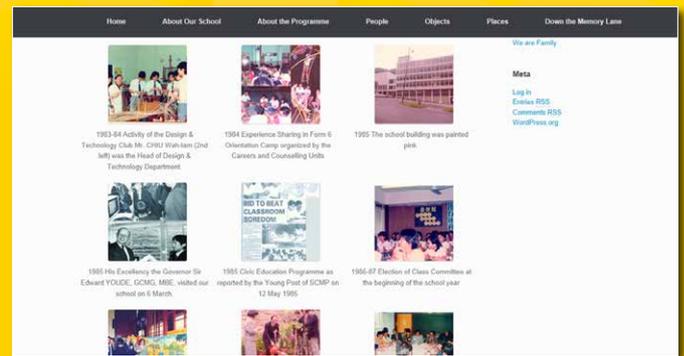
「Objects」包括數件與筲官息息相關的事物，圖為校內榕樹的簡報介紹。



「About Our School」下的校徽介紹。



「Down the Memory Lane」展示了不同年代的照片，簡單記錄學校活動，以顯示五十年來的歷史發展，圖為八十年代的照片。



校友短訊

From Luk Chi Ming (1978 年入學)

2013 年 12 月 7 日，晚上，紅館，左麟右李 concert。我坐在黃色區域半山位置。有坐在握手位的 fans 趁 Alan Tam 走近觀眾席時送上這件 T-shirt 給他，期間 Alan 曾提及「校服」、李克勤問「咩校服」，Alan 好 firm 咁答「筲官！」Alan 更拿到台上擺 Pose 給 Fans 拍照！

